

## Detterman, Mark, Env. Health

---

**From:** Jeff Shaw [jshaw@ekiconsult.com]  
**Sent:** Monday, November 16, 2015 2:54 PM  
**To:** Detterman, Mark, Env. Health  
**Cc:** Christensen, Dwain; Julie A. Treinen; Chris Baldassari; Michelle King  
**Subject:** Subslab vapor probe removal, 6601-6603 Shellmound St. & 1650 65th St., Emeryville, CA  
**Attachments:** SSVp destr letter to ACEH 2015-11-16.pdf

Hi Mark,

Attached is our notice of removal of the subslab vapor probes at the former Sybase site, per our conversation today.

Please call or email if you need anything else.

Thank you,

- Jeff

Jeff R. Shaw, P.G.

-----  
Erler & Kalinowski, Inc.  
1870 Ogden Drive  
Burlingame, CA 94010  
(650) 292-9100 x374  
(650) 759-0535 cell  
(650) 552-9012 FAX  
[jshaw@ekiconsult.com](mailto:jshaw@ekiconsult.com)

16 November 2015

Mr. Mark Detterman  
Senior Hazardous Materials Specialist, PG, CEG  
Alameda County Environmental Health  
1131 Harbor Bay Parkway  
Alameda, California 94502-6577

Subject: RO0000042 / RO0000043  
Removal of Sub-Slab Vapor Probes  
6601/6603 Shellmound Street & 1650 65<sup>th</sup> Street, Emeryville, California  
(EKI 950074.05)

Dear Mr. Detterman:

In accordance with our telephone discussion today, this letter provides notification that the four former sub-slab vapor sampling probes ("SSVPs") installed in the buildings at 6601-6603 Shellmound Street and 1650 65<sup>th</sup> Street in Emeryville, California have been destroyed.

On Tuesday 22 September 2015, the stainless-steel probes were levered out of the slabs and the remaining holes were grouted with quick-setting cement. Once the cement had set, the tops of the holes were coated with epoxy as a sealant, and the carpet cover (where present) was restored.

Please call if you have any questions.

Very truly yours,

ERLER & KALINOWSKI, INC.



Jeff R. Shaw, P.G.  
Project Geologist

cc: Dwain Christensen, SAP America  
Julie Treinen, Griffin Capital Corporation  
Christopher Baldassari, P.G., PES Environmental